

Funded
by the European Union
and the Council of Europe



COUNCIL OF EUROPE



Implemented
by the Council of Europe

Публічна етика на місцевому рівні: від бачення до дії

03131, Столичне шосе, 103, готель Ramada, Івент-Хол
Київ, Україна

21 - 23 червня 2016 року

Контекст

Семинар організовано Конгресом місцевих та регіональних влад Ради Європи (далі – Конгрес) межах рамках тематичної програми «Посилення інституційної структури місцевого врядування», що реалізується спільно з Центром експертизи реформ місцевого самоврядування Генерального директорату з питань демократії Ради Європи. Ця програма фінансується Європейським Союзом і Радою Європи та вввппроваджується Радою Європи через Рамкову програму співробітництва (РПС) на 2015-2017 рр. для Вірменії, Азербайджану, Грузії, Молдови, України та Білорусі.

Метою семінару є підвищення рівня інформованості та готовності міських голів до імплементації вищих етичних стандартів у державній політиці, а також сприяння етичному управлінню та прозорості під час повсякденної діяльності. Це допоможе створити платформу для обраних представників місцевих органів влади з регіонів для обміну досвідом одне з одним та з колегами з інших Європейських країн зі шляхів вдосконалення етичної політики при прийнятті рішень на місцях. Презентації та робочі групи будуть зосереджені на питанні громадської етики та її ролі у побудові довіри до місцевих органів влади з урахуванням доступних інструментів та механізмів підвищення рівня прозорості та відповідальності на місцевому рівні. Семінар буде також слугувати основою для обговорень реалізації місцевих ініціатив в регіоні.

Переклад буде відбуватись англійською, російською та українською; робочі групи будуть працювати виключно англійською та російською мовами.

Контактні дані

Штаб-квартира Ради Європи у Страсбурзі

Пані Маріте Морас, Керівник відділу співробітництва
marite.moras@coe.int

Офіс Ради Європи у Кишиневі

Пан Іон Бешієру, Керівник програми
ion.beschieru@coe.int

*Рада Європи – це провідна європейська організація з захисту прав людини.
До її складу входять 47 держав-членів, 28 з яких є членами Європейського Союзу.
Конгрес місцевих та регіональних влад є інституцією Ради Європи,
відповідальною за посилення місцевої та регіональної демократії у кожній з її 47 держав-членів.
Вона складається з двох палат (Палата місцевих влад та Палата регіонів) та трьох комітетів, і об'єднує 648
обраних представників влади, що представляють більш ніж 200 тисяч місцевих та регіональних органів влади.*

<http://www.coe.int/t/congress>

Програма

Вівторок, 21 червня

→ Обід (12:30 – 14:15)

14:15 **Реєстрація учасників**

15:00 **Відкриття та вітальне слово**

Модератор – Марія Очоа-Лідо, Голова Департаменту співробітництва та міжнародних відносин, Конгрес місцевих та регіональних влад Ради Європи

- Володимир Прокопів, заступник міського голови - секретар Київської міської ради
- Роман АНДАРАК, національний координатор програми РПС в Україні, голова відділу «Справедливість, свобода та безпека, гуманітарне співробітництво між сусідніми країнами», Генеральний директорат Європейського Союзу, Міністерство закордонних справ
- Мортен Енберг, Голова Офісу Ради Європи у Києві
- Сергій Чернов, Віце-президент Конгресу місцевих та регіональних влад

15:45 **Вступ до цілей та програми семінару**

16:00 **Пленарна сесія №1 «Європейське розуміння публічної етики у місцевому самоврядуванні»**

Модератор – Віктор Таран, експерт (Україна)

Міжнародна політика та Європейські стандарти

Драго Кос, експерт (Словенія)

Презентація висвітлюватиме необхідність міжнародного співробітництва у просуванні публічної етики та заходів з протидії корупції, зосереджуючи увагу на різних елементах політики, що стосуються заходів на рівні держави та рішень на місцевому рівні.

Ефективна реалізація на місцевому рівні

Юліана Хоша, експерт (Албанія)

Презентація продемонструє, як можна використовувати інструменти, що просуваються на європейському рівні, для подолання корупції та підвищення прозорості при прийнятті рішень. У ній також йтиметься про різні методи, які можна використати для адаптації та використання існуючих інструментів як відповіді на реалії та потреби на місцевому рівні.

Обговорення

Сесія для запитань та коментарів від аудиторії.

→ Перерва на каву (17:00 – 17:15)

17:15

Пленарна сесія №2 «Відповідальність та етична поведінка: обрані представники місцевих органів влади як взірець для наслідування»

Модератор – Драго Кос, експерт (Словенія)

Важливість етики та підзвітність у місцевому самоврядуванні

Албена Куюмджиєва, експерт (Болгарія)

Презентація розкриє питання етики у контексті послуг служби в органах місцевого самоврядування, акцентуючи увагу на зобов'язаннях обраних представників місцевих органів влади щодо забезпечення відкритого, прозорого та підзвітного управління.

Прозорість та відкритість місцевого самоврядування

Сорін Йоніта, експерт (Румунія)

Презентація дослідить принципи виділення державних коштів, зосереджуючи увагу на державних закупівлях як важливому питанні, яке необхідно вирішувати з метою підвищення якості місцевого самоврядування.

Обговорення

Майданчик відкрито для запитань та коментарів від аудиторії.

→ Спільна вечерея (20:00)

Середа, 22 червня

9:00

Стислий огляд попереднього дня та презентація програми другого дня

Модератор – Юліана Хоша, експерт (Албанія)

9:15

Робота у групах. Сесія «Прозорість та підзвітність на місцевому рівні»

Координація здійснюється такими особами:

Хенк Брунінг, експерт (Нідерланди)

Гіоргі Месхідзе, експерт (Грузія)

Георг Карасені, експерт (Молдова)

Айве Певкур експерт (Естонія)

Юліана Хоша, експерт (Албанія)

Віктор Таран, експерт (Україна)

Драго Кос, експерт (Словенія)

Арміне Тухікян, експерт (Вірменія)

Албена Куюмджиєва, експерт (Болгарія)

Учасників буде розділено на чотири робочі групи для обговорення певних тем, що стосуються:

- 1. Міських рад*
- 2. Органів місцевого самоврядування*
- 3. Приватного сектору економіки*
- 4. Громадянського суспільства*

Кожна робоча група обиратиме доповідача (міського голову) для звітування про висновки, зроблені кожною групою під час пленарної сесії.

→ Перерва на каву (11:15 – 11:45)

11:45

Коментарі за результатами роботи у групах під час пленарної сесії

Модератори: Драго Кос, експерт (Словенія) та Юліана Хоша, експерт (Албанія)

Доповідачі представлять свої висновки. Учасники інших груп можуть ділитись своїми зауваженнями.

Презентація спільних висновків та перших даних для рекомендацій

→ Обід (12:45 – 14:00)

14:00

Пленарна сесія № 3 «Передовий європейський досвід у прозорому та етичному місцевому самоврядуванні»

Модерація: Драго Кос, експерт (Словенія) та Албена Куюмджиєва, експерт (Болгарія)

- Роберт Бедрон, міський голова Слупська, член делегації Польщі у Конгресі
- Саша Паунович, голова муніципалітету м. Парачин, член делегації Сербії у Конгресі

Сесія має на меті вирішення проблем під час реалізації місцевих ініціатив. Члени конгресу розкажуть про свій досвід стосовно важливості побудови довіри та спільних цінностей між міськими головами та громадянами з метою підвищення прозорості та подолання корупції.

→ Перерва на каву (15:00 – 15:30)

15:30

Робота у групах. Сесія №2 «Прозорість та відповідальність на місцевому рівні: виконання позитивних кроків»

Сесія буде зосереджена на шляхах вирішення виявлених проблем з урахуванням інформації та досвіду, отриманого впродовж двох днів. Учасники будуть продовжувати працювати у тих самих робочих групах.

Четвер, 23 червня

9:00

Стислий огляд попереднього дня та презентація програми третього дня

Модератор – Юліана Хоша, експерт (Албанія)

9:15

Коментарі за результатами роботи у групах під час пленарної сесії

Модератори: Юліана Хоша, експерт (Албанія) та Албена Куюмджиєва, експерт (Болгарія)

Доповідачі, обрані кожною робочою групою, представлять свої висновки. Учасники інших груп можуть ділитись своїми зауваженнями.

10:15

Представлення схеми місцевих ініціатив

Буде проведена презентація схеми місцевих ініціатив; додатково буде проведено інструктування.

→ Перерва на каву та адміністративні питання (11:15 – 11:45)

11:45

Висновки, оцінка та наступні кроки

Модератор: Маріте Морас, Керівник відділу співробітництва Конгресу

- *Хосе Луїс Херреро, Голова Офісу Ради Європи у Кишиневі*
- *Марія Очоа-Лідо, Голова Департаменту співробітництва та міжнародних відносин Конгресу*

→ Обід (13:30)

Завершення семінару

Список учасників*

1. Представники Уряду України

Представник Міністерства регіонального розвитку

Роман АНДАРАК, національний координатор програми РПС в Україні, голова відділу «Справедливість, свобода та безпека, гуманітарне співробітництво між сусідніми країнами», Генеральний директорат Європейського Союзу, Міністерство закордонних справ

2. Міські голови

Вірменія

Левік АБГАРЯН, Лернацьк
Едгар АРШАКЯН, Ташир
Андранік АВЕГІСЯН, Даштадем
Лендруш БЕЖАНЯН, Шамлуг
Мазпрет ГРІГОРЯН, Єхпатруш
Вачаган ХОВХАННІСЯН, Кармір Агек

Ара МКРТЧЯН, Касаг
Арам НЕРІСЯН, Ошакан
Серьожа ПЕТРОСЯН, Айгепат
Артуш САРГСЯН, Норашен
Ара СУКИАСЯН, Нор-Кянк

Грузія

Малхаз БАЗАДЗЕ, Сачхере
Вая ЧОХЕЛЮ, Душеті
Гоча ГОЧІТАШВІЛІ, Каспі
Лела КІТЕСАШВІЛІ, Тіанеті

Гіоргі КОПАДЗЕ, Ахалціхе
Гіоргі ЛОБЖАНІДЗЕ, Оні
Коба ЛУРСМАНАШВІЛІ, Харагаулі

Молдова

Валентина БЕДЖЕНАРУ, Моара-де-П'ятре
Владімір БЕНДЖЕНАРІ, Фелештій-Ной
Алексей КОАДА, Кушмірка
Павел КОДРЕАНУ, Русештій-Ной
Ніна КОСТЮК, Будешть*
Тат'яна ГАЛАТЕАНУ, Джурджулешти
Олег ГАСПЕР, Іванча
Діну ГУТУТУУ, Збероая
Раїса ЛОЗІНШЧІ, Кетрошіка-Ноуе

Теодор МУНТЕАНУ, Канія
Ліліан МУСТЕАТА, Бобейка
Стела ОНУТУ, Глодяни
Сергіу РАКІЛА, Карабетовка
Тітус САРАТЕАНУ, Пелінія
Васіле СІРБУ, Vasile SIRBU, Кезенешть
Светлана ТАБАКАРІ, Скорень
Лариса ВОЛОХ, Паланка
Ангела ЗАПОРОЖАН, Колоніца

Україна

Юрій ФОМІЧЕВ, Славутич
Олександр ГЕРАСИМЕНКО, Дрaбівці
Людмила КОВАЛЬ, Нетечинці
Володимир МУЗИЧКА, Бережани
Леонід КУЧЕРЯВИЙ, Димер

Віталій МАЗУР, Брацлав
Іван ЯРЕМЕНКО, Ромни
Олександра ШЕРЕМЕТЬЄВА, Омельник
Сергій СОКАЛЬСЬКИЙ, Глибочиця
Сергій ЗАМІДРА, Немішаєве

*Член Конгресу місцевих та регіональних влад

3. Представники місцевих органів влад

Азербайджан

Айтай АЛІЄВА, Голова Бінагадинського муніципалітету

Людмила ХАЛІЛОВА, Заступник голови Гарачухурського муніципалітету

Білорусь

Іхар АСЛЮК, Заступник голови Виконавчого комітету м. Жлобін

4. Члени Конгресу місцевих та регіональних влад та представники асоціацій місцевих та регіональних влад

Роберт БЄДРОН, міський голова Слупська, член делегації Польщі у Конгресі місцевих та регіональних влад*

Саша ПАУНОВІЧ, міський голова Парачину, член делегації Сербії у Конгресі місцевих та регіональних влад*

Вірменія

Емін ЄРІТСЯН, Голова делегації Вірменії у Конгресі місцевих та регіональних влад, Президент Асоціації спільнот Вірменії (САА)*

Наталя ЛАПАУРІ, Секретар делегації Вірменії у Конгресі місцевих та регіональних влад, Виконавчий директор Асоціації спільнот Вірменії (САА)

Ліза КОСТАНЯН, помічник Президента Асоціації спільнот Вірменії (САА)

Азербайджан

Севіль МАНСУРОВА, Заступник голови Мардаканського муніципалітету*

Айгуль МАММАДОВА, Голова Астарського муніципалітету, Член нагляду Інспекційної комісії Асоціації міських муніципалітетів Азербайджану

Алі АКБАРОВ, Член Ясамальського муніципалітету, Заступник виконавчого секретаря Асоціації селищних муніципалітетів Азербайджану

Грузія

Давіт МЕЛУА, Виконавчий директор Національної Асоціації органів місцевого самоврядування Грузії (NALAG), учасник Групи незалежних експертів Європейської хартії місцевого самоврядування Конгресу

Молдова

Ніколае Мельник, міський голова Каларашу, Віце-президент Конгресу місцевих влад Молдови (CALM)

Маріна ГЛІБ, Секретар делегації Молдови у Конгресі місцевих та регіональних влад

Георгій ГЛАДКІЙ, Експерт з децентралізації Конгресу місцевих влад Молдови (CALM)

Україна

Володимир ПРОКОПІВ, заступник міського голови - секретар Київської міської ради*

Сергій ЧЕРНОВ, Віце-президент Конгресу місцевих та регіональних влад, Заступник голови делегації України у Конгресі*

Сергій МОРГУНОВ, Голова делегації України у Конгресі місцевих та регіональних влад*

Владислав СКАЛЬСЬКИЙ, Секретар делегації України у Конгресі місцевих та регіональних влад

Микола ФУРСЕНКО, Президент Всеукраїнської асоціації сільських та селищних рад України (ВАССР)

Микола ПОЄДИНОК, Виконавчий директор Всеукраїнської асоціації сільських та селищних рад України (ВАССР)

Юрій АНДРІЙЧУК, Голова секретаріату Української асоціації районних та обласних рад

Мирослав ПІЦИК, Виконавчий директор Асоціації міст України

5. Експерти

Хенк БРУНІНГ, експерт з протидії корупції та управління (Нідерланди)

Гіоргі МЕСХІДЗЕ, експерт з політики місцевого самоврядування (Грузія)

Георг КАРАСЕНІ, експерт з розвитку потенціалу громадянського суспільства, державний та комерційний сектор (Молдова)

Айве ПЕВКУР, експерт з державного/місцевого управління (Естонія)

Юліана ХОША, колишній Віце-президент Конгресу, експерт з розвитку потенціалу місцевого самоврядування та громадянського суспільства (Албанія)

Віктор ТАРАН, експерт з питань публічної етики (Україна)

Сорін ЙОНІТА, експерт з реформування державного управління (Румунія)

Арміне ТУХІКЯН, експерт з залучення громадян та публічної етики на місцевому рівні (Вірменія)

Драго КОС, експерт з протидії корупції, Голова Робочої групи з хабарництва ОЕСР (Словенія)

Анне БЕРКІО, аналітик, Інститут Європейської політики (ІЕР)

Албена КУЮМДЖИЄВА, експерт з протидії корупції та державного управління (Болгарія)

6. Рада Європи

Штаб-квартира Ради Європи у Страсбурзі

Конгрес місцевих та регіональних влад Ради Європи

Марія ОЧОА-ЛІДО, Голова Департаменту співробітництва та міжнародних відносин

Маріте МОРАС, Керівник відділу співробітництва

Светіслав ПАУНОВІЧ, Координатор проекту, Відділ співробітництва

Ольвен БІРН, Помічник координатора проекту, Відділ співробітництва

Офіс Ради Європи у Кишиневі

Хосе Луїс Херреро, Голова Офісу

Йон БЕШІЕРУ, Керівник програми

Віолета ФРУНЗЕ, Старший координатор проекту

Ірина ПОПУСОЙ, асистент програми

Офіс Ради Європи у Києві

Мортен Енберг, Голова Офісу

Світлана ГРИЩЕНКО, Керівник проекту

Крістіна БАГРАМЯН, Координатор проекту

Вікторія ТЕРЕЩЕНКО, асистент проекту